



## CONTRAT DE VOYAGE FORFAIT TOURISTIQUE (HORS TRANSPORT MARITIME) RAID DES ANDES 2023

### INFORMATION PRECONTRACTUELLE

#### I/ IDENTIFICATION DES PARTIES

##### L'ORGANISATEUR / LE VENDEUR

**NOM**

LE RAID DES BAROUDEURS

**Dénomination sociale de l'entreprise**

SARL VOYAGES HORS DES SENTIERS BATTUS - HSB VOYAGES

**N° Immatriculation**

IM072100001

**Adresse**

5 rue de Mayenne – 72140 SILLE LE GUILLAUME

Tel. 02 43 20 21 69 - Fax. 02 43 23 97 79

 Email. [rdb@atypik-travel.com](mailto:rdb@atypik-travel.com) – [www.raiddesbaroudeurs.com](http://www.raiddesbaroudeurs.com)
**LE CLIENT**

 Le contractant est le voyageur  OUI  NON

Nom.....Prénom.....

Nom de jeune fille .....Nationalité.....

Adresse .....

Date de naissance \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_ Tél fixe : !\_\_!\_\_!\_\_!\_\_!\_\_! Portable : !\_\_!\_\_!\_\_!\_\_!\_\_!

E-mail.....@.....

**Accompagné de :**

Nom.....Prénom.....

Nom de jeune fille.....Nationalité.....

Adresse.....

Date de naissance \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_ Tél fixe : !\_\_!\_\_!\_\_!\_\_!\_\_! Portable : !\_\_!\_\_!\_\_!\_\_!\_\_!

E-mail.....@.....



### Autre(s) Participant(s) / Voyageur(s) – facultatif

Nom.....Prénom.....

Nom de jeune fille.....Nationalité.....

Adresse.....

Date de naissance \_\_\_/\_\_\_/\_\_\_ Tél fixe : ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! Portable : ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ !

E-mail.....@.....

Si vous ne souhaitez pas faire l'objet de prospection commerciale par voie téléphonique, vous pouvez gratuitement vous inscrire sur une liste d'opposition au démarchage téléphonique [www.bloctel.gouv.fr](http://www.bloctel.gouv.fr)

La personne concluant le présent contrat accepte de transmettre ses données dans le but de son exécution et garantit qu'elle a recueilli le consentement des autres voyageurs aux mêmes fins.

La personne concluant le présent contrat accepte de transmettre ses données aux fins de recevoir nos promotions et sollicitations (via courriers électroniques, messages SMS, appels téléphoniques et courriers postaux) :

OUI  NON

Les données sont conservées pendant une durée qui n'excède pas la durée nécessaire aux finalités suivantes :

- Commande d'un séjour : les données nécessaires au traitement de votre commande seront conservées pendant la durée nécessaire à l'établissement d'un droit ou d'un contrat.
- Gestion de la relation commerciale : les données seront conservées (au plus tard) 3 ans à compter de la fin de la relation commerciale.

Conformément à la législation en vigueur, vous disposez d'un droit d'accès, de rectification, de suppression et de portabilité des données personnelles vous concernant et d'un droit d'opposition pour raison légitime à leur traitement.

Pour exercer ces droits, vous devez adresser un courrier postal à l'adresse suivante :

#### LE RAID DES BAROUDEURS

5 rue de Mayenne

72140 SILLE LE GUILLAUME

ou un courrier électronique à [info@atypik-travel.com](mailto:info@atypik-travel.com)

#### PERSONNE À PRÉVENIR EN CAS DE NÉCESSITÉ (mention obligatoire)

##### PARTICIPANT 1

Nom.....Prénom.....

Adresse.....

Tél fixe : ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! Portable : ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ ! \_\_\_ !

E-mail.....@.....

Lien avec le(s) voyageur(s) : .....

**PERSONNE À PRÉVENIR EN CAS DE NÉCESSITÉ (mention obligatoire)****PARTICIPANT 2 (si différent du participant 1)**

Nom : ..... Prénom : .....

Adresse.....

Tél fixe : !\_ !\_ !\_ !\_ !\_ Portable : !\_ !\_ !\_ !\_ !\_ !

E-mail.....@.....

Lien avec le(s) voyageur(s) : .....

**II/ INFORMATIONS VOYAGES****RAID DES ANDES 2023****DU 04 NOVEMBRE AU 19 DÉCEMBRE 2023****30 participants minimum / 15 véhicules minimum**

ALLER	RETOUR
Départ de France* – Heures : à définir Jour : 04 novembre 2023* (arrivée le 05/11/23 à Buenos Aires)	Fin du programme Buenos Aires le 19/12/2023* Arrivée à Paris le 20/12/23* – Heure : à définir
DESTINATION	ARGENTINE – CHILI – PEROU – BOLIVIE – BRÉSIL – URUGUAY - ARGENTINE
TYPE DE VOYAGE	Circuit de 47 jours / 46 nuits (dont deux nuits en vol AR)
REPRÉSENTANT LOCAUX	Dans chaque pays traversé
TYPE DE TRANSPORT	Votre propre véhicule ou celui loué à l'organisation
MODE D'HÉBERGEMENT	Hébergement en hôtels 3*/4*/5* (NL) sauf impossibilité
REPAS	Demi-pension
VISITES ET EXCURSIONS	Selon programme joint

\*Ville, dates, compagnie et horaires non connus au moment de l'établissement du contrat, à confirmer et soumis à modification du programme

En temps utile avant le début du voyage ou du séjour et conformément à l'article L. 211-10 du Code du Tourisme, vous seront remis les documents nécessaires ainsi que les informations sur l'heure prévue de départ et [en cas de transport] l'heure limite d'enregistrement ainsi que les heures prévues des escales, des correspondances et de l'arrivée.



## INFORMATIONS SUR LE VÉHICULE :

<b>VÉHICULE ENVISAGÉ</b>
<b>MARQUE DU VÉHICULE :</b>
<b>IMMATRICULATION :</b>
<b>ANNÉE DE MISE EN CIRCULATION :</b>
<b>CONSOMMATION L/100 KM :</b>
<b>DIMENSIONS DU VÉHICULE (tout compris : pare-chocs/malle/porte vélo/barres de toit/...)</b>
<b>LARGEUR :</b>
<b>LONGUEUR :</b>
<b>HAUTEUR :</b>

## TRANSPORT TERRESTRE

Avec votre propre véhicule, sur la base obligatoire de 2 équipiers par véhicule

NB : seuls les véhicules après-guerre jusqu'aux youngtimers années 1996-1997 maximum sont acceptés (sauf exception, nous consulter)

## ACCESSIBILITÉ

Si vous avez des demandes ou craintes qui peuvent impacter la réalisation du voyage, merci de nous contacter pour vérifier l'adéquation du voyage à vos besoins.

## TRANSPORT MARITIME (voir annexe au forfait touristique / transport aller-retour de votre véhicule par voie maritime)

## ITINÉRAIRE\*

Circuit de 47 jours / 46 nuits (dont 2 en vol)

Programme communiqué au client OUI  NON

\*Programme remis à l'inscription et susceptible de modifications avant le départ et pendant le périple

## HÉBERGEMENT\*

-hébergements en hôtels 3\*/4\*/5\* (Normes Locales) sauf impossibilité

\*Programme remis à l'inscription et susceptible de modifications avant le départ et pendant le périple

## REPAS\*

En demi-pension (petits déjeuners / dîners – sauf les dîners pendant les étapes 0 km).

Les déjeuners lors des journées excursions.



\*Programme remis à l'inscription et susceptible de modifications avant le départ et pendant le périple

## ACTIVITÉS INCLUSES DANS LE FORFAIT\*

Visites/excursions/activités selon programme

Pour les visites/excursions/activités effectuées en groupe, la taille approximative du groupe est de 30 personnes min. à 50 personnes max.

Langue : guides locaux (francophones – sauf mention contraire)

\*Programme remis à l'inscription et susceptible de modifications avant le départ et pendant le périple

## INDIVIDUELS REGROUPÉS

Votre voyage est rattaché à un voyage de groupe de 40 personnes approximativement.

## III/ FORMALITÉS

---

### FORMALITÉS – POLICE

A / Pour les ressortissants français :

- Passeport (validité postérieure à la date du retour soit jusqu'au 19 décembre 2024 avec 12 pages vierges en vis-à-vis)
- Visas : aucun à ce jour (12/10/2021)
- Autre : détenir un permis de conduire national et international valides
- Certificat médical d'aptitude (formulaire communiqué ultérieurement et à remettre 2 mois avant le départ au représentant médical du périple)

Les non-ressortissants français ou les binationaux sont invités à consulter le consulat ou l'ambassade des pays de destination. Il appartient au client de vérifier la validité des documents mentionnés.

Formalités sanitaires : vaccination courante à jour sous réserve de modification

.....

*Les informations ci-dessus sont communiquées selon les données disponibles à la date d'établissement du contrat.*

Nous vous conseillons de consulter, jusqu'au jour du départ, les sites : <https://www.pasteur.fr/fr>

<https://www.diplomatie.gouv.fr/fr/conseils-aux-voyageurs/>

Et nous vous conseillons de vous inscrire sur le site Ariane : <https://pastel.diplomatie.gouv.fr/fildariane/dyn/public/login.html>

B / Mineurs :

Nous recommandons vivement de munir le mineur non-accompagné par ses représentants légaux d'une copie de son livret de famille.

Formalités spécifiques : Dans le cadre d'un voyage à l'étranger, nous vous informons que le mineur résidant en France et voyageant sans être accompagné par ses représentants légaux, doit être muni en plus de sa pièce d'identité et du formulaire d'autorisation de sortie de territoire : CERFA n°15646\*01 à télécharger : [https://www.formulaires.modernisation.gouv.fr/gf/cerfa\\_15646.do](https://www.formulaires.modernisation.gouv.fr/gf/cerfa_15646.do).

## IV/ PRIX ET ANNULATION

## RESA TÔT : PRIX DU VOYAGE\* (forfait de base) avant le 31 mars 2023

Base 30 personnes / 15 véhicules minimum	<b>27200 € TTC par équipage (soit 13600 € TTC/personne)</b>
Possibilité d'un 3 <sup>ème</sup> participant	<b>9700 € TTC (base chambre triple)</b>
Supplément Chambre individuelle	<b>3200 € TTC /personne</b>

## PRIX DU VOYAGE\* (forfait de base) après le 01<sup>er</sup> avril 2023

Base 30 personnes / 15 véhicules minimum	<b>29200 € TTC par équipage (soit 14600 € TTC/personne)</b>
Possibilité d'un 3 <sup>ème</sup> participant	<b>9900 € TTC (base chambre triple)</b>
Supplément Chambre individuelle	<b>3200 € TTC /personne</b>

**\* TVA applicable pour les sociétés**

## PRIX INCLUANT / N'INCLUANT PAS

### CE PRIX INCLUS :

- ✈ Le vol international Paris / Amérique Latine / Paris en classe économique (autres classes nous consulter)
- ✈ L'hébergement en hôtel 3\*/4\*/5\* NL, selon programme, du 05/11 au 19/12/2023 soit 44 nuits (soumis à modification avant le départ et pendant le périple)
- ✈ La demi-pension (petits déjeuners / dîners – sauf les dîners pendant les étapes 0 km)
- ✈ Les déjeuners lors des journées excursions
- ✈ Les boissons lors des dîners (hors étapes 0 km) et lors des déjeuners en cours d'excursions (par personne au choix : 1 bière ou 1 verre de vin ou 1 soda + eau)
- ✈ Les excursions, visites et soirées mentionnées au programme (soumis à modification avant le départ et pendant le périple) et le dîner de Gala à Buenos Aires
- ✈ Les services et frais de vie de l'organisation sur toute la durée du parcours (accompagnateurs, guides locaux, mécaniciens, ...)
- ✈ Les services d'un accompagnateur durant tout le circuit
- ✈ Le stationnement des véhicules le soir aux hôtels (ou autre) selon programme du 05/11 au 19/12/2023 soit 44 nuits
- ✈ L'assistance mécanique sur toute la durée du parcours (hors pièces et consommables et hors frais d'acheminement de ceux-ci)
  - ✦ L'assurance des véhicules obligatoire : assurance responsabilité civile pour tous les pays traversés (hors zone carte verte)
- ✈ Une aide médicale sur une partie ou toute la durée du parcours (soins de premiers secours puis acheminement vers cabinet médical ou centre hospitalier si nécessaire)
- ✈ Les véhicules d'assistance (dont plateau) et leurs frais d'acheminement/rapatriement vers/depuis l'Amérique Latine
- ✈ Les frais d'enregistrement tout au long du trajet et l'assistance aux frontières
- ✈ Le kit de voyage : prêt de téléphone Wiko, traces GPX, carnet de voyage, polos, autocollants, ...

### CE PRIX N'INCLUT PAS :

- ✈ Le transport maritime du véhicule France/Amérique Latine/France. A titre indicatif, approximativement 8000€ (au 01<sup>er</sup>/08/2019) l'aller-retour pour 1 véhicule (base 2 véhicules par conteneur de 40 pieds).
- ✈ L'assurance véhicule pendant le transport maritime proportionnelle à la valeur de votre véhicule (facultative mais fortement conseillée).
- ✈ Les dîners et boissons pendant les étapes 0 km



- ✂ Les déjeuners sauf ceux inclus lors des visites
- ✂ Le supplément chambre individuelle (3600€) – optionnel
- ✂ Les frais de carburant (environ 1€ le litre au 01/10/2019 pour un parcours d'environ 12000 km) et les frais de péages.
- ✂ L'assurance multirisques (annulation, bagages, interruption de séjour et la garantie, rapatriement et soins à l'étranger) et l'assurance protection sanitaire. Proposées par l'organisation et fortement conseillées
- ✂ Les extras et dépenses personnelles (téléphone, internet, ...)
- ✂ Les pourboires : environ 120€ par personne sur l'ensemble du voyage (une gestion centralisée par l'organisation)
- ✂ Une caution de 1000€ par équipage (couvrant l'avancement des pièces mécaniques et la non restitution ou détérioration du matériel de géolocalisation, dont 450€ TTC par balise).
- ✂ Les pièces de rechange et leur transport en cas d'acheminement à partir de la France
- ✂ Les cartes routières
- ✂ Diverses éco taxes à l'entrée de certains pays traversés
- ✂ Les passeports, les permis de conduire nationaux et internationaux
- ✂ Frais liés aux différentes formalités sanitaires obligatoires (tests, masques, ...)
- ✂ Les hausses éventuelles : taxes aéroportuaires, carburant, devises, ...
- ✂ Tout ce qui n'est pas mentionné dans « ce prix inclut »

## CONDITIONS ET RÈGLEMENT – RÉSA TÔT : PRIX DU VOYAGE (forfait de base) avant le 31 Mars 2023

### INSCRIPTION AU RAID DES ANDES 2023 (base chambre double ou triple) :

<b>Prix du voyage**</b>	<b>27200 €* par équipage (soit 13600 €* TTC/personne)</b>
<b>1<sup>er</sup> acompte à l'inscription</b>	<b>3000 €* par équipage (1500 soit €/pers) + Assurances si souscrites versés le ___/___/___</b>
<b>2<sup>ème</sup> acompte avant le 04 décembre 2022</b>	<b>6000 €/équipage (soit 3000 €/pers)</b>
<b>3<sup>ème</sup> acompte avant le 04 avril 2023</b>	<b>10000 €/équipage (soit 5000€/pers)</b>
<b>Solde 4 mois avant le départ, soit au 04 juillet 2023</b>	<b>8200 €/équipage (soit 4100 €/pers)</b>

### INSCRIPTION AU RAID DES ANDES 2023 - TROISIÈME ÉQUIPIER (base chambre triple) :

<b>Prix du 3<sup>ème</sup> équipier**</b>	<b>9700 €* TTC/personne</b>
<b>1<sup>ER</sup> acompte à l'inscription</b>	<b>1000 €/personne + Assurances si souscrites versés le ___/___/___</b>
<b>2<sup>ème</sup> acompte avant le 04 décembre 2022</b>	<b>3000 €/personne +€/pers – supplément individuel (si souscrit)</b>
<b>3<sup>ème</sup> acompte avant le 04 avril 2023</b>	<b>3500 €/personne</b>
<b>Solde 4 mois avant le départ, soit au 04 juillet 2023</b>	<b>2200 €/personne</b>

### SUPPLÉMENT INDIVIDUEL :

<b>Prix du supplément individuel**</b>	<b>3600 €* TCC/personnes</b>
--	------------------------------



<b>1<sup>er</sup> acompte à l'inscription</b>	<b>600 €/personne</b> <b>+ Assurances si souscrites</b> versés le __/__/__
<b>2<sup>ème</sup> acompte avant le 04 décembre 2022</b>	<b>1000 €/personne</b>
<b>3<sup>ème</sup> acompte avant le 04 avril 2023</b>	<b>1000 €/personne</b>
<b>Solde 4 mois avant le départ, soit au 04 juillet 2023</b>	<b>1000 €/personne</b>

*\*N'inclut pas le transport maritime aller-retour du véhicule : un chiffrage précis vous sera communiqué ultérieurement (se conférer au paragraphe « ce prix ne comprend pas »). Il sera à régler environ 2 mois avant le départ du bateau. Non incluse également, l'assurance du véhicule proportionnelle à la valeur de celui-ci (facultative mais fortement conseillée) pendant le transport maritime*

*\*Le tarif n'inclut pas les assurances multirisques et l'option Protection sanitaire Assurever facultatives mais fortement conseillées*

*\*\* TVA applicable pour les sociétés*

## CONDITIONS ET RÈGLEMENT - PRIX DU VOYAGE (forfait de base) après le 01<sup>er</sup> avril 2023

### FORFAIT VOYAGE (base chambre double ou triple) :

Prix du voyage**	29200 €* par équipage (soit 14600 €* TTC/personne)
1 <sup>er</sup> acompte à l'inscription	3000 €* par équipage (soit 1500 €/pers) + Assurances si souscrites versés le __/__/__
2 <sup>ème</sup> acompte avant le 03 décembre 2022	6500 €/équipage (soit 6500 €/pers)
3 <sup>ème</sup> acompte avant le 03 avril 2023	10000 €/équipage (soit 5000 €/pers)
Solde 4 mois avant le départ, soit au 03 juillet 2023	8700 €/équipage (soit 4350 €/pers)

### TROISIÈME ÉQUIPIER (base chambre triple) :

Prix du 3 <sup>ème</sup> équipier**	9900 €* TTC/personne
1 <sup>er</sup> acompte à l'inscription	1200 €/personne + Assurances si souscrites versés le __/__/__
2 <sup>ème</sup> acompte avant le 03 décembre 2020	3000 €/personne
3 <sup>ème</sup> acompte avant le 03 avril 2021	3500 €/personne
Solde 4 mois avant le départ, soit au 03 juillet 2021	2200 €/personne

### SUPPLÉMENT INDIVIDUEL :

Prix du supplément individuel**	3600 €* TCC/personnes
1 <sup>er</sup> acompte à l'inscription	600 €/personne + Assurances si souscrites versés le __/__/__
2 <sup>ème</sup> acompte avant le 04 décembre 2022	1000 €/personne
3 <sup>ème</sup> acompte avant le 04 avril 2023	1200 €/personne
Solde 4 mois avant le départ, soit au 04 juillet 2023	800 €/personne

\*Le tarif n'inclut pas l'assurance du véhicule proportionnelle à la valeur de celui-ci (facultative mais fortement conseillée) pendant le transport maritime.

\*Le tarif n'inclut pas les assurances multirisques et l'option Protection sanitaire Assurever facultatives mais fortement conseillées

\*\* TVA applicable pour les sociétés



PRESTATIONS – RÉSA TÔT (avant le 31 mars 2023)	PRIX UNITAIRE	QUANTITÉ	MONTANT
<b>FORFAIT VOYAGE</b>			
Inscription au Raid des Andes 2023 (équipage de 2 personnes)	13600 €/pers	2	27200 €
Inscription au Raid des Andes 2023 - 3ème équipier	9700 €/pers		
Supplément chambre individuelle	3600 €/pers		
<b>SOUS TOTAL</b>			
<b>ASSURANCES ASSUREVER</b>			
Assurances Multirisques (annulation - assistance / rapatriement – frais médicaux - bagages - interruption de séjour) Et option Protection Sanitaire*			
Assurance ASSUREVER* sur forfait de base chambre double en demi-pension	680 €/pers		
Option protection sanitaire	136 €/pers		
Assurance ASSUREVER* sur forfait 3ème équipier base chambre triple en demi-pension	267 €/pers		
Option protection sanitaire base 3ème équipier base chambre triple	54 €/pers		
Assurance ASSUREVER* sur supplément individuel	108 €/pers		
Option protection sanitaire sur supplément individuel	22 €/pers		
<b>SOUS TOTAL</b>			
<b>TVA APPLICABLE POUR LES SOCIETE 20%**</b>			
<b>TOTAL</b>			
<b>1<sup>ER</sup> ACOMPTE VERSÉ LE ____/____/____</b>			
<b>RESTE DÛ SELON CONDITIONS ET RÈGLEMENT (CI-DESSUS)</b>			

\*Assurances multirisques et option Protection Sanitaire Assurever facultatives mais fortement conseillées

\*\* TVA applicable pour les sociétés 20% (sur la globalité des prestations – forfait voyage et assurances)

PRESTATIONS – PRIX DU VOYAGE (après le 01 <sup>er</sup> avril 2023)	PRIX UNITAIRE	QUANTITÉ	MONTANT
<b>FORFAIT VOYAGE</b>			
Inscription au Raid des Andes 2023 (équipage de 2 personnes)	14600 €/pers	2	29200 €
Inscription au Raid des Andes 2023 - 3ème équipier	9900 €/pers		
Supplément chambre individuelle	3600 €/pers		
<b>SOUS TOTAL</b>			
<b>ASSURANCES ASSUREVER</b>			
Assurances Multirisques (annulation - assistance / rapatriement – frais médicaux - bagages - interruption de séjour) Et option Protection Sanitaire*			
Assurance ASSUREVER* sur forfait de base chambre double en demi-pension	730 €/pers		
Option protection sanitaire	146 €/pers		
Assurance ASSUREVER* sur forfait 3ème équipier base chambre triple en demi-pension	495 €/pers		
Option protection sanitaire base 3ème équipier base chambre triple	99 €/pers		
Assurance ASSUREVER* sur supplément individuel	108 €/pers		
Option protection sanitaire sur supplément individuel	22 €/pers		
<b>SOUS TOTAL</b>			
<b>TVA APPLICABLE POUR LES SOCIETE 20%**</b>			
<b>TOTAL</b>			
<b>1<sup>ER</sup> ACOMPTE VERSÉ LE ____/____/____</b>			
<b>RESTE DÛ SELON CONDITIONS ET RÈGLEMENT (CI-DESSUS)</b>			



\*Assurances multirisques et option Protection Sanitaire Assurever facultatives mais fortement conseillées

\*\* TVA applicable pour les sociétés 20% (sur la globalité des prestations – forfait voyage et assurances)

Le détaillant se réserve le droit, en cas de non-respect du calendrier de paiement, de constater l'annulation du contrat par le client et d'exiger sans mise en demeure préalable l'application des pénalités d'annulation prévues ci-dessous.

Les sommes sont à régler à l'ordre du **Raid des Baroudeurs**, sans escompte et sans rappel de notre part, et à **envoyer au Raid des baroudeurs – 5 rue de Mayenne – 72140 SILLE LE GUILLAUME**. Règlement par carte bancaire possible.

## PAIEMENT DU VOYAGE

- ✧ Je paie par virement bancaire, la somme de ..... €
- ✧ Je paie par chèque bancaire, la somme de ..... € à l'ordre du raid des Baroudeurs
- ✧ Je paie par carte bancaire (Visa, Eurocard, Mastercard exclusivement) la somme de ..... €
- ✧ Je paie en espèces (maxi.1000€ par dossier) la somme de ..... €

## ASSURANCES MULTIRISQUES (annulation - assistance / rapatriement - bagages - interruption de séjour)

- Proposée par le vendeur     OUI     NON
- Acceptée par le client     Refusée par le client

Assureur ASSUREVER    Assurances Privilèges Vacances / Mutuaide Assistance contrat n°6744

- Conditions générales transmises au client

## OPTION ASSURANCE PROTECTION SANTAIRE (annulation / assistance rapatriement)

- Proposée par le vendeur     OUI     NON
- Acceptée par le client     Refusée par le client

Assureur ASSUREVER    Protection sanitaire / Mutuaide Services contrat n°2880

- Conditions générales transmises au client

Si vous ne souscrivez pas à l'assurance proposée, nous vous remercions de compléter impérativement les informations ci-dessous :  
Je suis assuré à titre individuel pour les garanties assistance, rapatriement et frais médicaux à l'étranger auprès de



N° de contrat .....

Tel : ..... Contact 24h / 24.....

## RÉVISION DU PRIX

Les prix indiqués ont été établis sur la base des conditions économiques existant au moment de la création du produit « RAID DES ANDES 2023 ». Ils sont calculés de façon forfaitaire et comprennent exclusivement un ensemble de prestations décrites dans le programme du périple et la rubrique « Les prix comprennent ».

Conformément aux articles L.211-12, R. 211-8 et R. 211-9 du Code du tourisme, les prix prévus au contrat sont révisibles à la hausse comme à la baisse pour tenir compte des variations du coût des transports (carburant/énergie), des redevances, taxes et des taux de change. Vous serez informé de toute hausse du prix total du forfait, au plus tard 20 jours avant le départ. Cette hausse s'appliquera intégralement sur la part du prix concerné.

Pour information, le taux de change en vigueur pour la tarification de ce voyage est de 1€=1.0944 USD au 25/09/2019. Pour toute hausse supérieure à 8%, vous recevrez sur un support durable le détail de la variation du prix, ses conséquences sur le prix du forfait, le choix qui s'offre à vous d'accepter ou de refuser dans un délai raisonnable et des conséquences de l'absence de réponse.

## ANNULATION PAR LE VOYAGEUR

Absence de droit de rétractation : conformément à l'article L221-28 du Code de la consommation, le présent contrat n'est pas soumis au droit de rétractation. Toutefois, le voyageur peut résoudre le contrat à tout moment avant le début du voyage et s'acquittera des frais ci-dessous. Le voyageur a la possibilité d'annuler/résoudre le présent contrat moyennant le paiement des frais suivants (par personne ou par dossier, sur le prix total du voyage) :

Barème des frais d'annulation sur forfait voyage

	Pourcentage des frais d'annulation sur montant total du voyage	Pourcentage des frais d'annulation sur 3ème équipier (base triple)	Pourcentage des frais d'annulation sur supplément chambre individuelle
Entre l'inscription et le 02 décembre 2022	10% du montant total	10% du montant total	10% du montant total
Entre le 03 décembre 2022 et le 02 avril 2023	40% du montant total	40% du montant total	40% du montant total
Entre le 03 avril 2023 et le 02 juillet 2023	75% du montant total	75% du montant total	75% du montant total
Entre le 03 juillet 2023 et la date de départ	100% du montant total	100% du montant total	100% du montant total

\*Quelle que soit la date d'annulation, l'assurance multirisques et option protection sanitaire ASSUREVER ne sont pas remboursables.

**Attention !** L'assurance multirisques et l'option protection sanitaire facultatives ne sont pas comprises dans le forfait. Nous vous conseillons vivement de souscrire à celles-ci au moment de votre inscription.

## ANNULATION PAR LE DÉTAILLANT OU L'ORGANISATEUR

Le voyage peut être annulé par l'organisateur ou l'agence si le nombre minimum de 15 équipages (30 participants) n'est pas inscrit



jusqu'à **3 mois avant le départ, soit avant le 04 août 2023**. Le voyageur sera alors remboursé de toutes les sommes qu'il aura pu verser, mais ne pourra prétendre à aucune indemnisation.

## INFORMATION CONTRACTUELLE ET CONDITIONS PARTICULIERES DE VENTE

### V/ CONTACT – RESPONSABILITÉS – RÉCLAMATIONS

#### CONTACT

Lorsqu'une non-conformité est constatée sur place, le voyageur est tenu de la signaler au contact ci-dessous dans les meilleurs délais :

- Auprès de l'assistance, d'un organisateur ou d'un représentant du raid des Baroudeurs.

OU

#### LE RAID DES BAROUDEURS

5 rue de Mayenne  
72140 SILLE LE GUILLAUME  
Par courrier électronique à  
[info@atypik-travel.com](mailto:info@atypik-travel.com)

Le défaut de signalement d'une non-conformité sur place pourra avoir une incidence sur le montant des éventuels dommages-intérêts ou réduction de prix dus si le signalement sans retard avait pu éviter ou diminuer le dommage du client.

Le voyageur pourra également demander de l'aide auprès du contact ci-dessus en cas de difficulté sur place.

#### RESPONSABILITÉ

Le détaillant et l'organisateur sont responsables de la bonne exécution des services prévus au présent contrat et sont tenus d'apporter de l'aide au voyageur en difficulté.

En cas de mise en jeu de leur responsabilité de plein droit du fait des prestataires, les limites de dédommagement résultant de conventions internationales selon l'article L. 211-17-IV du Code du Tourisme trouveront à s'appliquer ; à défaut et sauf préjudice corporels, dommages intentionnels ou causés par négligence, les dommages-intérêts éventuels sont limités à trois fois le prix total du voyage ou du séjour.

#### GARANT FINANCIER DU DÉTAILLANT

Nom : APST

Adresse : 15 avenue Carnot – 75017 PARIS

#### ASSUREUR DE RESPONSABILITÉ CIVILE DU DÉTAILLANT

Nom : Assurance Responsabilité Civile Professionnelle MMA

Adresse : 7 Place Saint Etienne – 72140 SILLE LE GUILLAUME



## CESSION DU CONTRAT

Conformément à l'article L. 211-11 du Code du Tourisme, vous avez la possibilité de céder le présent contrat tant que celui-ci n'a produit aucun effet et au plus tard 7 jours avant le début du voyage, en prévenant l'agence dans un délai raisonnable, à une personne remplissant les mêmes conditions que vous. Vous-même et le bénéficiaire de la cession demeurez solidairement tenus du paiement du solde du contrat et des frais de cession qui vous seront communiqués.

S'agissant d'un raid, le client est informé que le contrat produit effet au moins 6 mois avant le départ.

## RÉCLAMATIONS & MÉDIATION

Le voyageur peut saisir le service client de toute réclamation, à l'adresse suivante :

### LE RAID DES BAROUDEURS

5 rue de Mayenne

72140 SILLE LE GUILLAUME

par lettre RAR ou mail à [info@atypik-travel.com](mailto:info@atypik-travel.com) accompagné(e) de tout justificatif.

A défaut de réponse satisfaisante dans un délai de 60 jours ou s'il n'est pas satisfait de la réponse reçue, le client peut saisir gratuitement le Médiateur du Tourisme et du Voyage, dont les coordonnées et modalités de saisine sont disponibles sur le site : [www.mtv.travel](http://www.mtv.travel). Si la vente s'effectue en ligne, le voyageur a la possibilité de recourir à la plateforme disponible sur le site <https://webgate.ec.europa.eu/odr> pour régler son litige.

## EXIGENCES PARTICULIÈRES DU VOYAGEUR ACCEPTÉES PAR LE DÉTAILLANT

.....

.....

.....

.....

.....

\*Nous vous remercions de nous transmettre le plus tôt possible toute demande particulière selon leur faisabilité pour le voyage envisagé (régime alimentaire, allergies, ...). LE RAID DES BAROUDEURS en validera ou non la faisabilité.

## VI/ CONDITIONS PARTICULIÈRES DE VENTE POUR LE RAID DES ANDES 2023

### MODIFICATIONS / ANNULATIONS À L'INITIATIVE DU RAID DES BAROUDEURS

Nous pouvons être amenés à annuler un voyage ou un départ ne réunissant pas un nombre suffisant de participants, **ou du moins à réajuster à concurrence de 8 %** du montant du voyage le prix initial. Ce périple pourra être annulé jusqu'à 3 mois avant le départ, soit le 04 août 2023 s'il ne réunit pas au moins 15 équipages.

En cas d'annulation de voyage, le remboursement intégral des sommes versées pour ce voyage nous dégage de toute responsabilité, quelle que soit la date à laquelle survient cette annulation.

Nous nous réservons le droit de modifier l'agencement et le programme de ce circuit organisé, de substituer une prestation à une autre ou un moyen de transport à un autre, si les circonstances l'exigent.

Ces modifications sont faites néanmoins dans l'intérêt des participants. Dans le cas de changement intervenant au cours de ce voyage organisé, et ce, si les circonstances l'exigent, nul ne peut prétendre à quelque remboursement ou indemnité que ce soit.



## ASSURANCES

### Assurance à la personne :

- L'assurance assistance, frais médicaux, bagages, annulation, rapatriement n'est pas incluse. Une assurance multirisque ASSUREVER annulation / assistance / interruption de séjour / rapatriement / bagages et une assurance protection sanitaire vous sont proposées, à souscrire au moment de l'inscription au voyage.

### Assurance véhicule :

- L'assurance des véhicules obligatoire : assurance responsabilité civile pour tous les pays traversés (hors zone carte verte), fournie par l'organisation.

## CONDITIONS DE PARTICIPATION

Pour participer au périple « RAID DES ANDES 2023 » proposé par LE RAID DES BAROUDEURS, **il faut être titulaire d'un permis de conduire national et international valides et d'un passport valide jusqu'en décembre 2024.**

## DOCUMENTS DE VOYAGE

Les participants sont tenus d'être en possession des divers documents de voyage requis par les autorités des pays où ils se rendent ou dont ils reviennent ainsi que des pays par lesquels ils transitent.

**En aucun cas, nous ne pouvons supporter les frais supplémentaires qui résulteraient de la non présentation des documents aux autorités des pays concernés.**

## RESPONSABILITÉ ET FORCE MAJEURE

Toutes les mentions relatives aux prix, itinéraires, horaires, formalités administratives ou sanitaires, figurant dans le programme remis à l'inscription ne sont fournies qu'à titre purement indicatif et ne peuvent constituer un engagement de notre part, compte tenu de la date de remise de ce programme au client. Seules les dispositions du présent contrat ont donc une valeur contractuelle.

En aucun cas, LE RAID DES BAROUDEURS ne peut être tenu responsable du fait des circonstances de force majeure, du fait de tiers étrangers à la fourniture des prestations prévues au contrat ou de la mauvaise exécution du contrat imputable à l'acheteur.

La notion de responsabilité civile (accident, incident, vol) variant de pays à pays suivant les législations, il est vivement conseillé aux clients de se garantir par une assurance individuelle.

- Responsabilité du client quelle qu'en soit la raison :

(1) Tout voyage interrompu ou abrégé ou toute prestation non consommée du fait du client, pour quelque cause que ce soit, ne donnera lieu à aucun remboursement ni indemnisation.

(2) Le voyage ne peut en aucun cas être remboursé lorsque le client ne se présente pas au départ du voyage.

(3) Pertes et vols. Il appartient au client de toujours rester vigilant. Les objets ou effets personnels des clients restent placés sous leur responsabilité pendant toute la durée de leur voyage et de leur séjour, à moins qu'ils aient été placés dans les coffres mis à la disposition des clients par les prestataires. Hormis ce cas, LE RAID DES BAROUDEURS ne peut en aucun cas être tenu pour responsable de la perte ou du vol pendant les voyages et séjours. En cas de vol, il appartient au client de procéder à une déclaration de vol sur place auprès des autorités locales compétentes et d'en informer LE RAID DES BAROUDEURS.

- Responsabilité des prestataires locaux :

**Chaque prestataire conserve à l'égard du client sa propre responsabilité selon la législation qui le régit ou les conventions internationales instituant notamment des limitations de responsabilité. Si la responsabilité du RAID DES BAROUDEURS était engagée sur le fondement d'une faute commise par le prestataire local, elle serait limitée dans les mêmes conditions que celle du prestataire.**

## OBLIGATIONS DIVERSES DES PARTICIPANTS

- Les participants doivent disposer d'un véhicule en état de bon fonctionnement et répondant aux règles en vigueur, tant en France qu'à l'étranger, relatives aux véhicules automobiles et au code de la route, notamment être à jour du contrôle technique obligatoire.



- Les véhicules devront porter les adhésifs officiels de la manifestation (à charge du RAID DES BAROUDEURS de les fournir) ainsi que les numéros dans les emplacements concernés. Les documents légaux doivent être en permanence à bord du véhicule (permis de conduire, carte grise, carte verte, contrat d'assurance).
- Les reportages, photos, images de télévision ou tout autre système audiovisuel ne peuvent être exploités sans l'accord écrit préalable du RAID DES BAROUDEURS. Toute communication publique avant, pendant, ou après le raid, ne pourra être effectuée qu'avec l'accord de l'organisation qui demeure seule propriétaire de tous les droits y afférents.
- LE RAID DES BAROUDEURS assure l'assistance technique et médicale de premier secours (ou en liaison/appel à du personnel médical local) pendant la durée du raid sur le parcours défini dans le carnet de voyage à l'exclusion de tout autre itinéraire. Les carburants, huiles, consommations personnelles, pièces de rechange et acheminement des pièces de rechange sont à la charge des participants.
- Les équipages doivent strictement suivre les consignes de sécurité qui leur seront communiqués par LE RAID DES BAROUDEURS ainsi que le code de la route de chaque pays traversé.  
Les instructions du RAID DES BAROUDEURS peuvent être à tout moment modifiées si les circonstances le nécessitent (problème politique ou administratif, perturbation climatique, grève, etc....). LE RAID DES BAROUDEURS restera seul juge de l'opportunité de ces décisions.
- LE RAID DES BAROUDEURS se réserve le droit d'exclure du raid les détenteurs ou usagers de produits prohibés, les participants ayant un comportement incompatible avec l'organisation du raid et son bon déroulement. Il en sera de même dans le cas du constat d'une conduite jugée dangereuse et inappropriée. Cette exclusion ne pourra donner lieu à aucune contrepartie, dédommagement et/ou remboursement.
- Le véhicule d'assistance fermera la piste du raid. En cas de destruction du véhicule du participant, l'équipage sera invité à bord d'un véhicule d'assistance pour rejoindre le lieu d'hébergement (carburant à la charge du client). LE RAID DES BAROUDEURS s'efforcera de proposer à ces participants des solutions leur permettant de suivre le Raid.
- En cas d'abandon quel qu'en soit la cause, les frais de rapatriement du véhicule (maritime, terrestre) resteront à la charge du client. Le participant devra prendre en charge la totalité du rapatriement du véhicule et tous les frais annexes provoqués par cette situation.
- Chaque participant reconnaît et accepte qu'il s'agit d'un raid et non d'une épreuve sportive. En outre, par la signature du dossier d'inscription, il reconnaît avoir pleinement conscience des risques inhérents à la participation à ce genre d'évènement, et de l'éloignement des centres médicaux. Il déclare en conséquence assumer ces risques et renonce à rechercher la responsabilité du RAID DES BAROUDEURS pour tout accident, vol, dommages aux biens ou aux personnes, maladie, etc., indépendants de toute faute de cette dernière. Ces engagements seront opposables aux ayants droits de chaque participant.

## PIÈCES À JOINDRE À VOTRE DOSSIER (avant le 15/03/2023)

- **2 photos d'identité identiques récentes (moins de 6 mois)**
- Ci-joint en annexe, le certificat d'aptitude à remettre dûment complété par votre médecin traitant.
- Joindre les photocopies ou scan **en haute de finition couleur** des documents suivants
  - ✦ **des 2 premières pages du passeport** (et avoir au moins une douzaine de pages vierges)
  - ✦ du permis de conduire national
  - ✦ du permis de conduire international
  - ✦ du certificat d'immatriculation (recto-verso)
  - ✦ le numéro moteur
  - ✦ le numéro de châssis
  - ✦ le contrôle technique
  - ✦ dimensions du véhicule (hauteur / longueur / largeur / poids)



- ✦ photos couleur du véhicule (plaques visibles : face, arrière / ¾ AV gauche et droite et ¾ AR gauche et droite)
- ✦ une déclaration de la valeur du véhicule
- ✦ de l'assurance du véhicule
- ✦ une liste des accessoires (intégrés) dans le véhicule (GPS,...) – cependant il est recommandé de ne pas laisser d'objets de valeur dans le véhicule.
- ✦ Dans le cas où le conducteur n'est pas le propriétaire du véhicule, une procuration de prêt avec signature légalisée en mairie ou auprès d'un notaire autorisant l'utilisation du véhicule sera nécessaire. Ce document devra être aussi apostillé par le Tribunal de Grande Instance compétent (une procuration par pays) **TRÈS IMPORTANT** : merci de nous signaler si vous êtes dans ce cas dès votre inscription (les démarches peuvent être longues).

## VII/ SIGNATURE

---

Je soussigné (nom, prénom) ..... agissant tant pour moi-même que pour le compte des autres voyageurs inscrits, certifie (1) avoir pris connaissance - avant la conclusion du présent contrat – de l'offre répondant aux exigences de l'article R. 211-4 du Code du Tourisme, des conditions particulières de vente de voyages et du formulaire standard d'information, (2) avoir pris connaissance des informations liées à la situation politique et sanitaire de la destination choisie figurant dans la rubrique conseils-aux- voyageurs du site : <https://www.diplomatie.gouv.fr/fr/conseils-aux-voyageurs/> (plus spécifiquement concernant les sous rubriques « risque pays » et « santé ») à consulter régulièrement jusqu'au départ, (3) avoir pris connaissance de la brochure et/ou du devis et du programme de l'organisateur, ainsi que (4) des conditions de garantie des assurances souscrites et (5) du document d'information m'invitant à vérifier que je ne suis pas déjà couvert pour les garanties éventuellement souscrites, et enfin du formulaire d'information standard joint à ce document (6).

**Je déclare en outre avoir pris connaissance des Conditions Générales de Vente (CGV) de la société VOYAGES HORS DES SENTIERS BATTUS – HSB VOYAGES, exerçant sous la marque du RAID DES BAROUDEURS, avant conclusion et signature du présent contrat, et les accepter dans leur intégralité, sans exception ni réserves.**

A \_\_\_\_\_, le \_\_\_\_\_

(Signatures précédées de la mention manuscrite « Lu et approuvé »)

Le Client

Le Vendeur



## FORMULAIRE D'INFORMATION STANDARD POUR LES CONTRATS DE VOYAGES A FORFAIT

La combinaison de services de voyage qui vous est proposée est un forfait au sens de la directive (UE) 2015/2302 et de l'article L.211-2 II du code du tourisme.

Vous bénéficierez donc de tous les droits octroyés par l'Union européenne applicables aux forfaits, tels que transposés dans le code du tourisme. L'entreprise HSB VOYAGES sera entièrement responsable de la bonne exécution du forfait dans son ensemble.

En outre, comme l'exige la loi, l'entreprise HSB VOYAGES dispose d'une protection afin de rembourser vos paiements et, si le transport est compris dans le forfait, d'assurer votre rapatriement au cas où elle deviendrait insolvable.

Droits essentiels prévus par la directive (UE) 2015/2302 transposée dans le code du tourisme :

Les voyageurs recevront toutes les informations essentielles sur le forfait avant de conclure le contrat de voyage à forfait.

L'organisateur ainsi que le détaillant sont responsables de la bonne exécution de tous les services de voyage compris dans le contrat.

Les voyageurs reçoivent un numéro de téléphone d'urgence ou les coordonnées d'un point de contact leur permettant de joindre l'organisateur ou le détaillant.

Les voyageurs peuvent céder leur forfait à une autre personne, moyennant un préavis raisonnable et éventuellement sous réserve de payer des frais supplémentaires.

Le prix du forfait ne peut être augmenté que si des coûts spécifiques augmentent (par exemple, les prix des carburants) et si cette possibilité est explicitement prévue dans le contrat, et ne peut en tout cas pas être modifié moins de vingt jours avant le début du forfait. Si la majoration de prix dépasse 8 % du prix du forfait, le voyageur peut résoudre le contrat. Si l'organisateur se réserve le droit d'augmenter le prix, le voyageur a droit à une réduction de prix en cas de diminution des coûts correspondants.

Les voyageurs peuvent résoudre le contrat sans payer de frais de résolution et être intégralement remboursés des paiements effectués si l'un des éléments essentiels du forfait, autre que le prix, subit une modification importante. Si, avant le début du forfait, le professionnel responsable du forfait annule celui-ci, les voyageurs peuvent obtenir le remboursement et un dédommagement, s'il y a lieu.

Les voyageurs peuvent résoudre le contrat sans payer de frais de résolution avant le début du forfait en cas de circonstances exceptionnelles, par exemple s'il existe des problèmes graves pour la sécurité au lieu de destination qui sont susceptibles d'affecter le forfait.

En outre, les voyageurs peuvent, à tout moment avant le début du forfait, résoudre le contrat moyennant le paiement de frais de résolution appropriés et justifiables.

Si, après le début du forfait, des éléments importants de celui-ci ne peuvent pas être fournis comme prévu, d'autres prestations appropriées devront être proposées aux voyageurs, sans supplément de prix. Les voyageurs peuvent résoudre le contrat sans payer de frais de résolution lorsque les services ne sont pas exécutés conformément au contrat, que cela perturbe considérablement l'exécution du forfait et que l'organisateur ne remédie pas au problème.

Les voyageurs ont aussi droit à une réduction de prix et/ou à un dédommagement en cas d'inexécution ou de mauvaise exécution des services de voyage.

L'organisateur ou le détaillant doit apporter une aide si le voyageur est en difficulté.

Si l'organisateur ou le détaillant devient insolvable, les montants versés seront remboursés. Si l'organisateur ou le détaillant devient insolvable après le début du forfait et si le transport est compris dans le forfait, le rapatriement des voyageurs est garanti. HSB VOYAGES a souscrit une protection contre l'insolvabilité auprès de l'APST (organisme chargé de la protection contre l'insolvabilité, par exemple un fonds de garantie ou une compagnie d'assurance). Les voyageurs peuvent prendre contact avec cet organisme (coordonnées du point de contact, y compris son nom, son adresse géographique, son adresse électronique et son numéro de téléphone) si des services leur sont refusés en raison de l'insolvabilité de HSB VOYAGES. Site internet sur lequel on peut consulter la directive (UE) 2015/2302 transposée en droit national : <https://www.legifrance.gouv.fr>